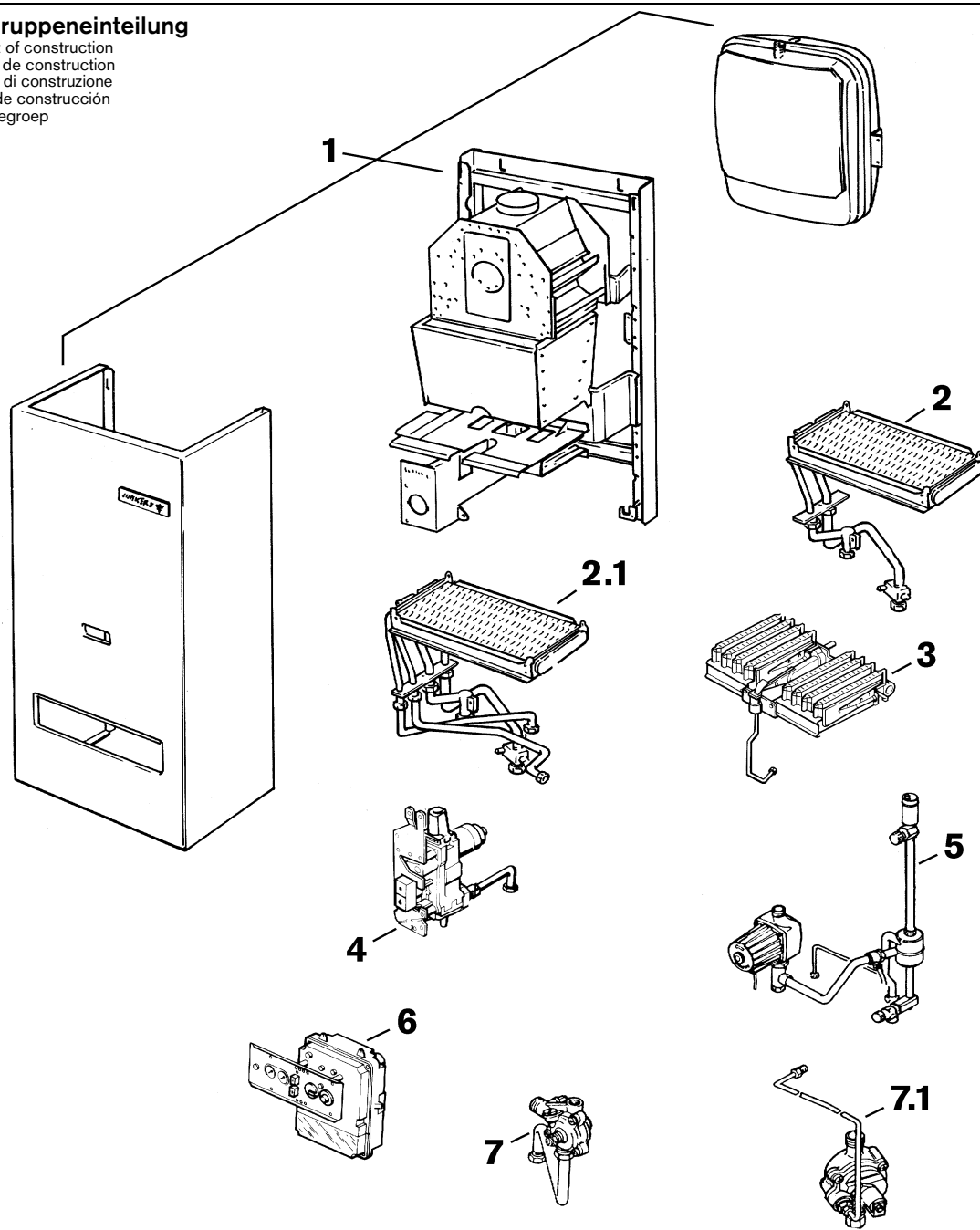


ZR 11 - 2 K

ZR/ZWR 18/24 - 2 K

Baugruppeneinteilung

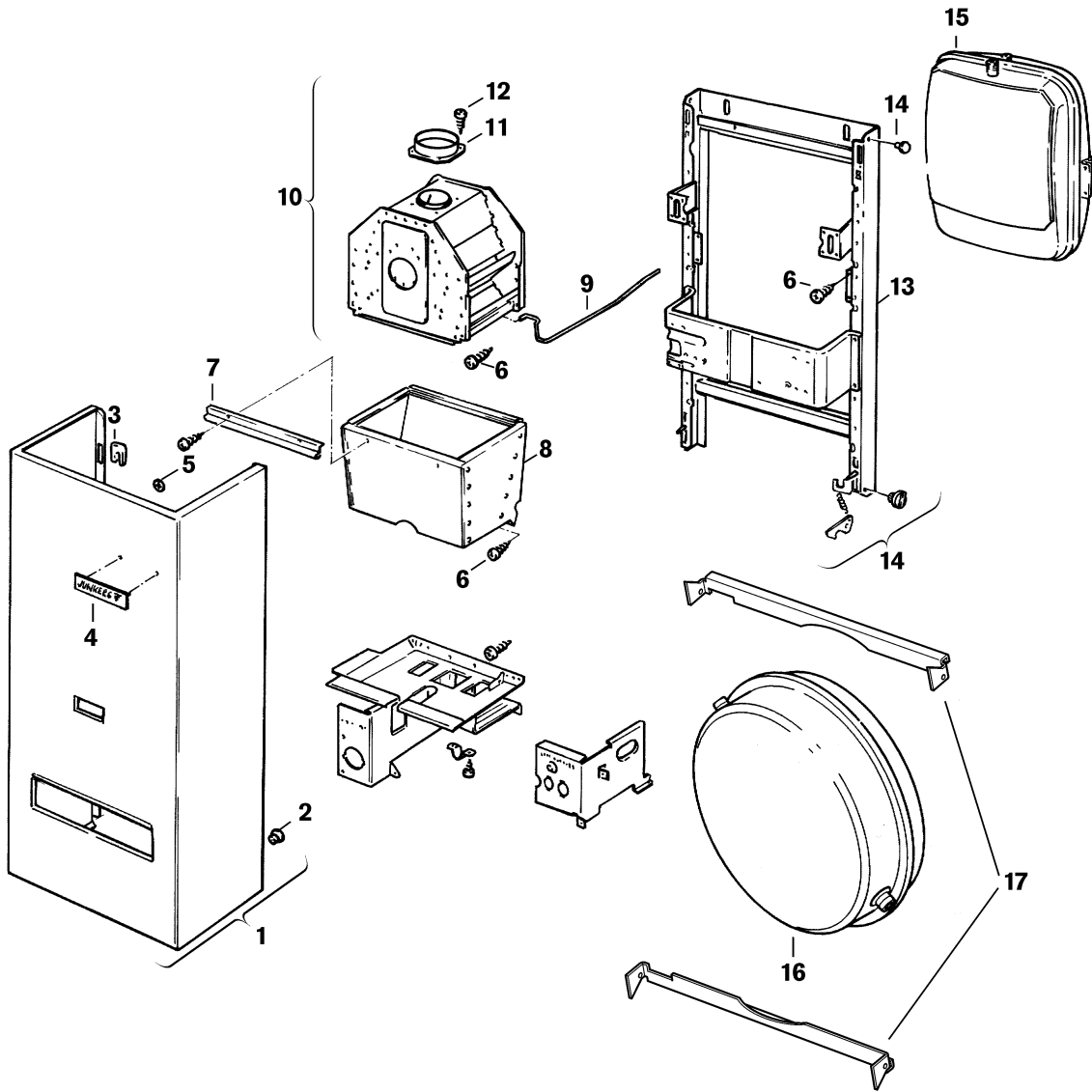
Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep



65045-0J

DER EINBAU VON ERSATZTEILEN DARF NUR DURCH EINEN ZUGELASSENEN INSTALLATEUR ERFOLGEN!

Diese Ersatzteilliste hat über einen längeren Zeitraum Gültigkeit. Es kann eine Änderung einzelner Preisgruppen eintreten. Wir empfehlen eine Überprüfung anhand der gültigen Ersatzteil-Preisliste.



65045-1J

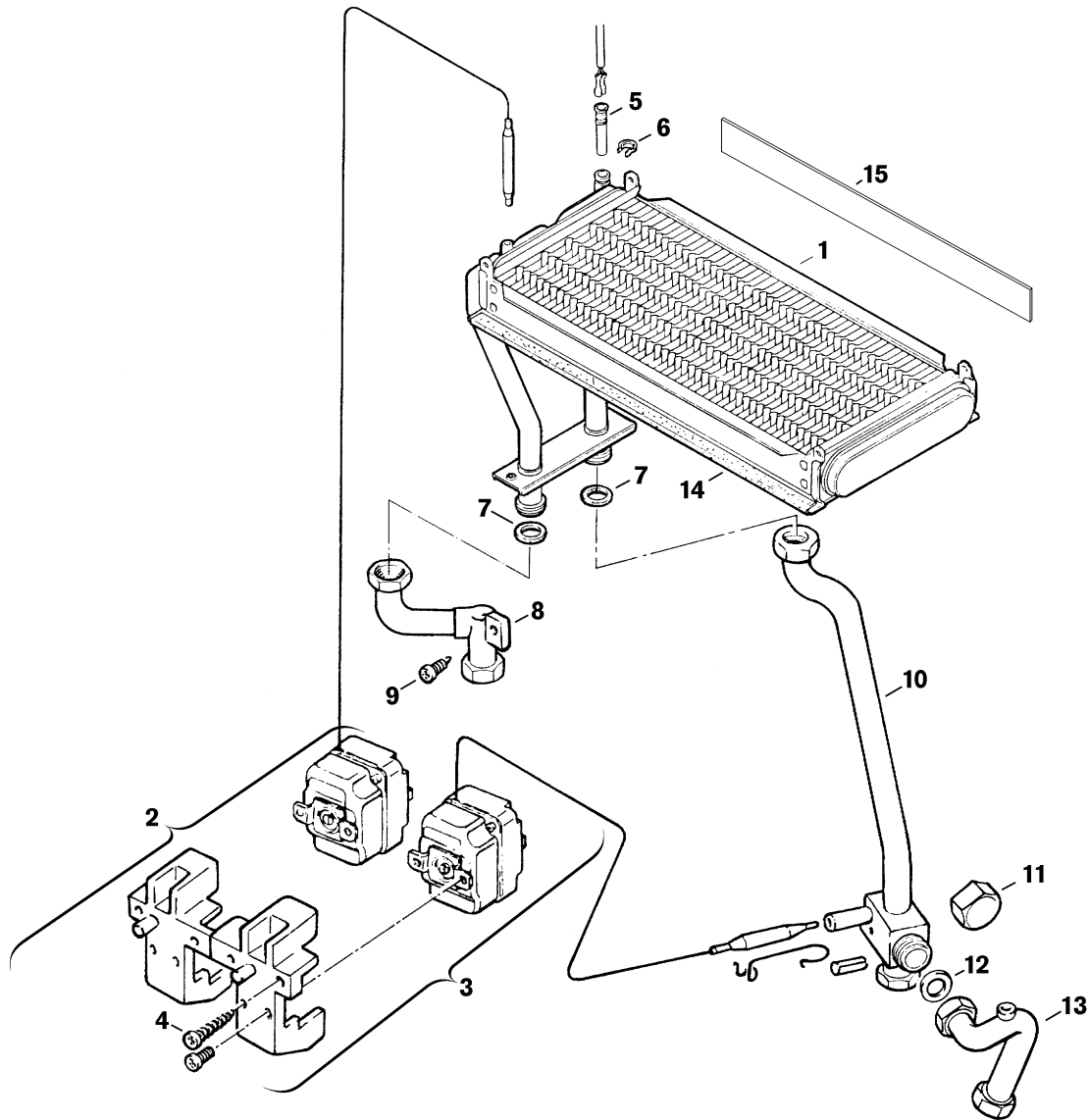
1

Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K

ZR 11 -2K



65045-2J

2

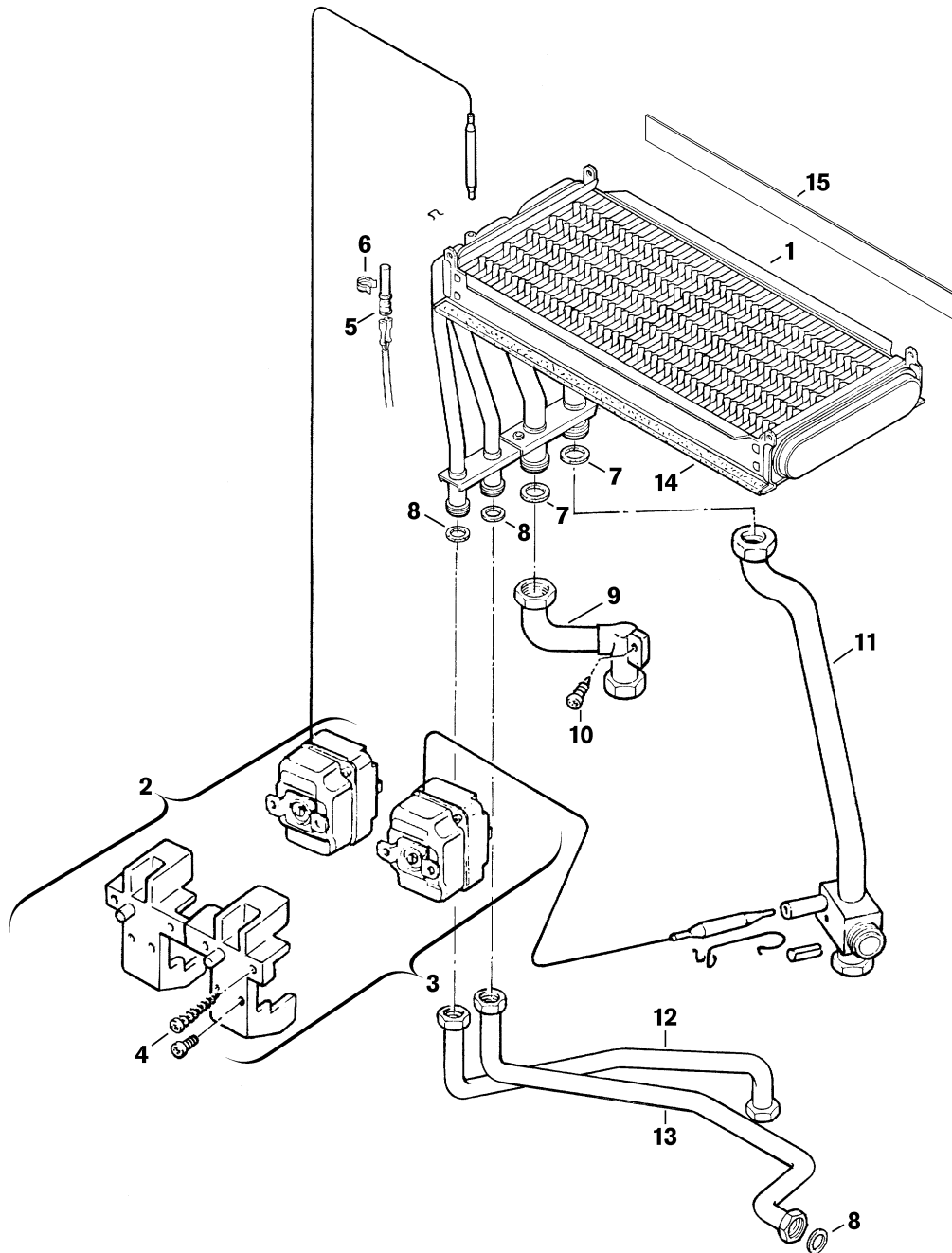
Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR 18/24 -2K

ZR 11 -2K

| Item num. d'ordre posiz. Pos. | description dénomination descrizione designation benaming Bezeichnung | Sonder- Nr. für Ausland Typen S-Nr. | ordering No. numéro de commande n° d'ordinazione n° de pedido bestelnummer Bestell-Nr. | Preis- gruppe PG | type of gas type de gaz tipo di gas tipo de gas gassoorte Gasart | ZR11 | ZR18 | ZR24 | | | | | | | | | | remarks remarques osservazioni observaciones opmerkingen Bemerkungen |
|---|--|---|---|------------------------|---|------|------|------|--|--|--|--|--|--|---------------------|----------|---|---|
| 1 | Wärmeübertrager | | 8 715 406 046 | 55 | | ■ | | | | | | | | | | | | |
| 1 | Wärmeübertrager | | 8 715 406 048 | 55 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Wärmeübertrager | | 8 715 406 050 | 57 | | | | ■ | | | | | | | | | | |
| 2 | Temperaturbegrenzer (120°C) | | 8 717 206 149 | 30 | | | | | | | | | | | | | | |
| 3 | Temperaturbegrenzer (113°C) | | 8 717 206 150 | 30 | | | | | | | | | | | | | | |
| 3 | Temperaturbegrenzer (120°C) | 0700 | 8 717 206 121 | 40 | | | | | | | | | | | | | | |
| 4 | Schraube | | 2 910 009 115 | 1 | | | | | | | | | | | | | | |
| 5 | Temperaturfühler | | 8 714 500 071 | 20 | | | | | | | | | | | | | | |
| 6 | Feder | | 8 711 202 002 | 3 | | | | | | | | | | | | | | |
| 7 | Dichtscheibe (3/4") | | 8 710 103 043 | 2 | | | | | | | | | | | | | | |
| 8 | Rücklaufrohr | | 8 710 705 798 | 34 | | ■ | | | | | | | | | | | | |
| 8 | Rücklaufrohr | | 8 710 705 795 | 33 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 8 | Rücklaufrohr | | 8 710 705 766 | 34 | | | | ■ | | | | | | | | | | |
| 9 | Schraube | | 2 910 612 457 | 2 | | | | | | | | | | | | | | |
| 10 | Vorlaufrohr | | 8 710 705 899 | 37 | | ■ | | | | | | | | | | | | |
| 10 | Vorlaufrohr | | 8 710 705 889 | 36 | | | ■ | | | | | | | | | | | bis FD 749 |
| 10 | Vorlaufrohr | | 8 710 715 016 | 37 | | | ■ | | | | | | | | | | | ab FD 750 |
| 10 | Vorlaufrohr | | 8 710 705 890 | 37 | | | | ■ | | | | | | | | | | bis FD 749 |
| 10 | Vorlaufrohr | | 8 710 715 019 | 37 | | | | ■ | | | | | | | | | | ab FD 750 |
| 11 | Kappe | | 7 709 000 227 | 14 | | | | | | | | | | | | | | |
| 12 | Dichtscheibe (1/2") | | 8 710 103 045 | 1 | | | | | | | | | | | | | | |
| 13 | Verbindungsrohr | | 8 710 705 884 | 29 | | | | | | | | | | | | | | für Umbau in ZSR-Gerät |
| 14 | Glasseidprofil | | 6 728 905 803 | 9 | | | | | | | | | | | | | | |
| 15 | Isolierplatte | | 8 712 303 228 | 10 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 15 | Isolierplatte | | 8 712 303 229 | 11 | | | | ■ | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | ZR 18/24 -2K | | Baugruppe | |
| | | | | | | | | | | | | | | | ZR 11 -2K | | Element of construction Groupe de construction Gruppo di costruzione Grupo de construcción Montagegroep | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | 2 | | |



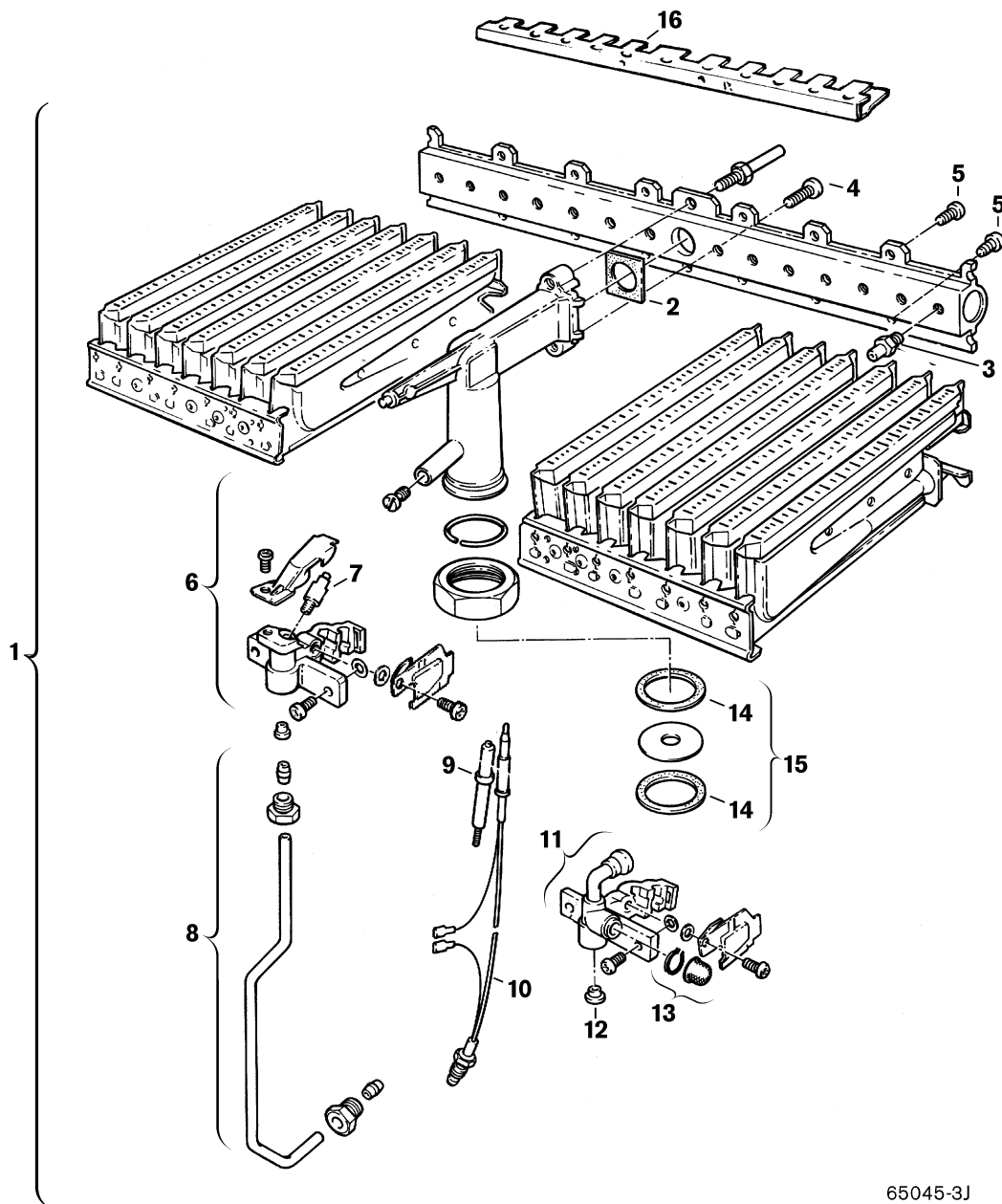
65045-21J

2.1

Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZWR 18/24 -2K



65045-3J

3

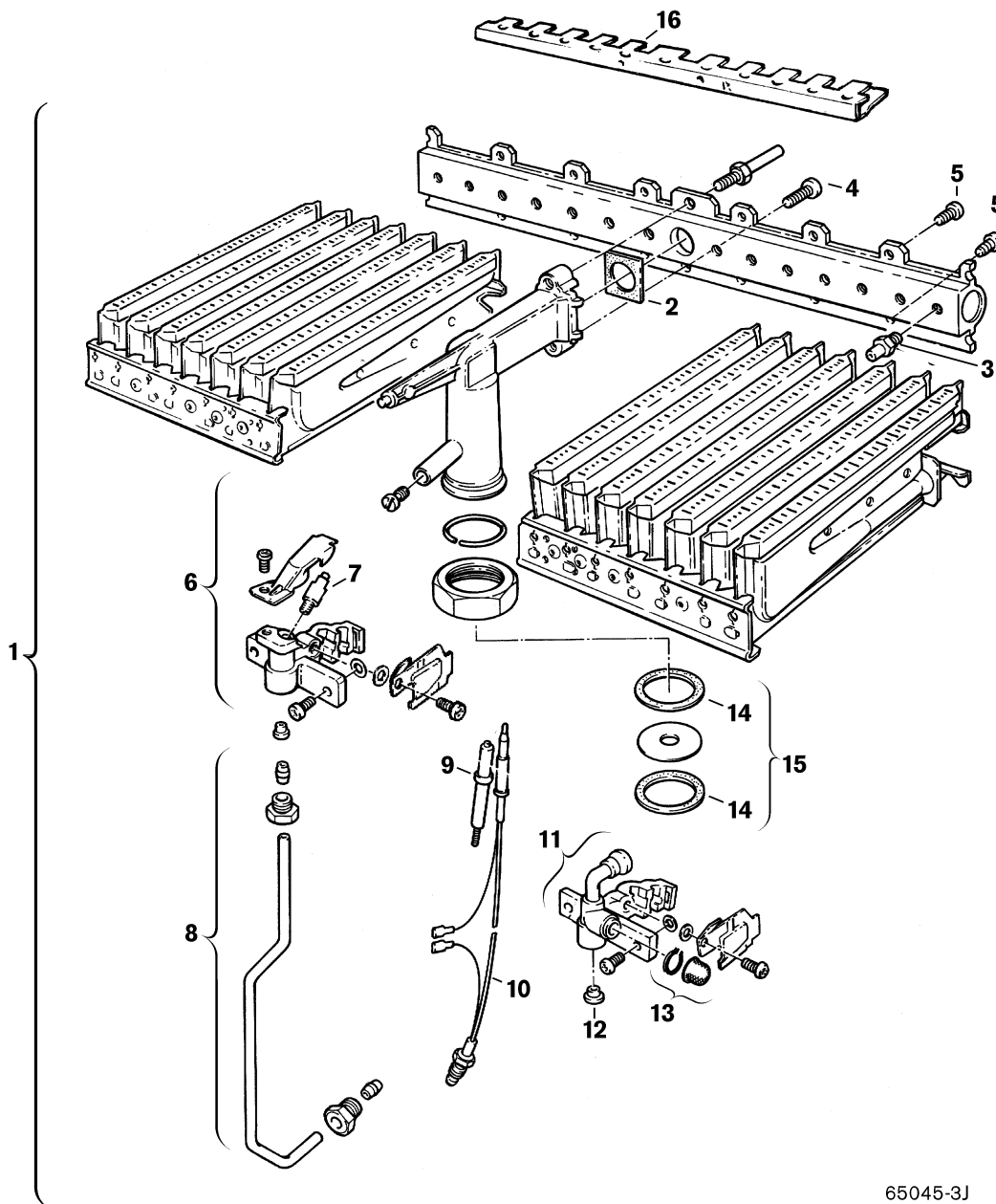
Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K

ZR 11 -2K

| item num. d'orde posiz. pos. | description dénomination descrizione designation benaming Bezeichnung | Sonder- Nr. für Ausland Typen S-Nr. | ordering No. numéro de commande n° d'ordinazione n° de pedido bestelnummer Bestell-Nr. | Preis- gruppe PG | type of gas type de gaz tipo di gas tipo de gas gassoorte Gasart | ZR11 | ZR18 | ZWR18 | ZR24 | ZWR24 | | | | | | | | | remarks remarques osservazioni observaciones opmerkingen Bemerkungen |
|---------------------------------------|--|---|---|------------------------|---|------|------|-------|------|-------|---|--|--|--|--|---|--|----------|---|
| 1 | Brenner | | 8 718 120 177 | 46 | 23 | ■ | | | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | | 8 718 120 176 | 46 | 23 | ■ | | | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 21 |
| 1 | Brenner | | 8 718 120 178 | 46 | 23 | ■ | | | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 1 | Brenner | | 8 718 120 181 | 47 | 23 | | ■ | | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | | 8 718 120 180 | 47 | 21 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | | 8 718 120 182 | 47 | 23 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 1 | Brenner | | 8 718 120 184 | 47 | 21 | | | | | ■ | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | | 8 718 120 185 | 47 | 23 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | | 8 718 120 186 | 48 | 23 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 1 | Brenner | 0040 | 8 718 120 181 | 47 | 23 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 0092 | 8 718 120 180 | 47 | 21 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 0092 | 8 718 120 181 | 47 | 23 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 0092 | 8 718 120 185 | 47 | 23 | | | | | | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 0404 | 8 718 120 181 | 47 | 23 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 0404 | 8 718 120 185 | 47 | 23 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 0700,0792 | 8 718 120 217 | 46 | 21 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 0791 | 8 718 120 217 | 46 | 21 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 0700,0792 | 8 718 120 218 | 47 | 21 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 1400 | 8 718 120 181 | 47 | 23 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 1492 | 8 718 120 181 | 47 | 23 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 1400,1492 | 8 718 120 182 | 47 | 23 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 32 |
| 1 | Brenner | 1400 | 8 718 120 185 | 47 | 23 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 1400,1492 | 8 718 120 186 | 48 | 23 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | Gerät umgebaut in 32 |
| 1 | Brenner | 2800 | 8 718 120 220 | 48 | 31 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 2800 | 8 718 120 222 | 48 | 31 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 3500 | 8 718 120 219 | 47 | 11 | | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 3500 | 8 718 120 220 | 48 | 31 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 3500 | 8 718 120 194 | 46 | 31 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 3604 | 8 718 120 223 | 48 | 21-23 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 3604 | 8 718 120 224 | 47 | 21-23 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 3692 | 8 718 120 224 | 47 | 23 | | | | | | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 4900 | 8 718 120 220 | 48 | 31 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 4900 | 8 718 120 222 | 48 | 31 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 1 | Brenner | 5200 | 8 718 120 185 | 47 | 23 | | | | | | ■ | | | | | | | | |
| 2 | Dichtung | | 8 701 003 010 | 2 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (110) | | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | ■ | | | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (125) | | 8 708 202 116 | 5 | 23 | | ■ | | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 21 |
| 3 | Düse (67) | | 8 708 202 134 | 5 | 23 | | ■ | | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 3 | Düse (110) | | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (130) | | 8 708 202 147 | 3 | 21 | | | | ■ | | ■ | | | | | | | | |
| 3 | Düse (69) | | 8 708 202 131 | 5 | 23 | | | ■ | ■ | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 3 | Düse (110) | | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 3 | Düse (69) | | 8 708 202 131 | 5 | 23 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 3 | Düse (110) | 0040 | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | | | | ■ | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (130) | 0092 | 8 708 202 147 | 3 | 21 | | | | ■ | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (110) | 0092 | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | | | ■ | | ■ | | | | | | | | |
| 3 | Düse (110) | 0404 | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 3 | Düse (126) | 0700,0792 | 8 708 202 143 | 7 | 21 | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| ZR/ZWR 18/24 -2K | | | | | | | | | | | | | | | | Baugruppe | | 3 | |
| ZR 11 -2K | | | | | | | | | | | | | | | | Element of construction Groupe de construction Gruppo di costruzione Grupo de construcción Montagegroep | | | |



65045-3J

3

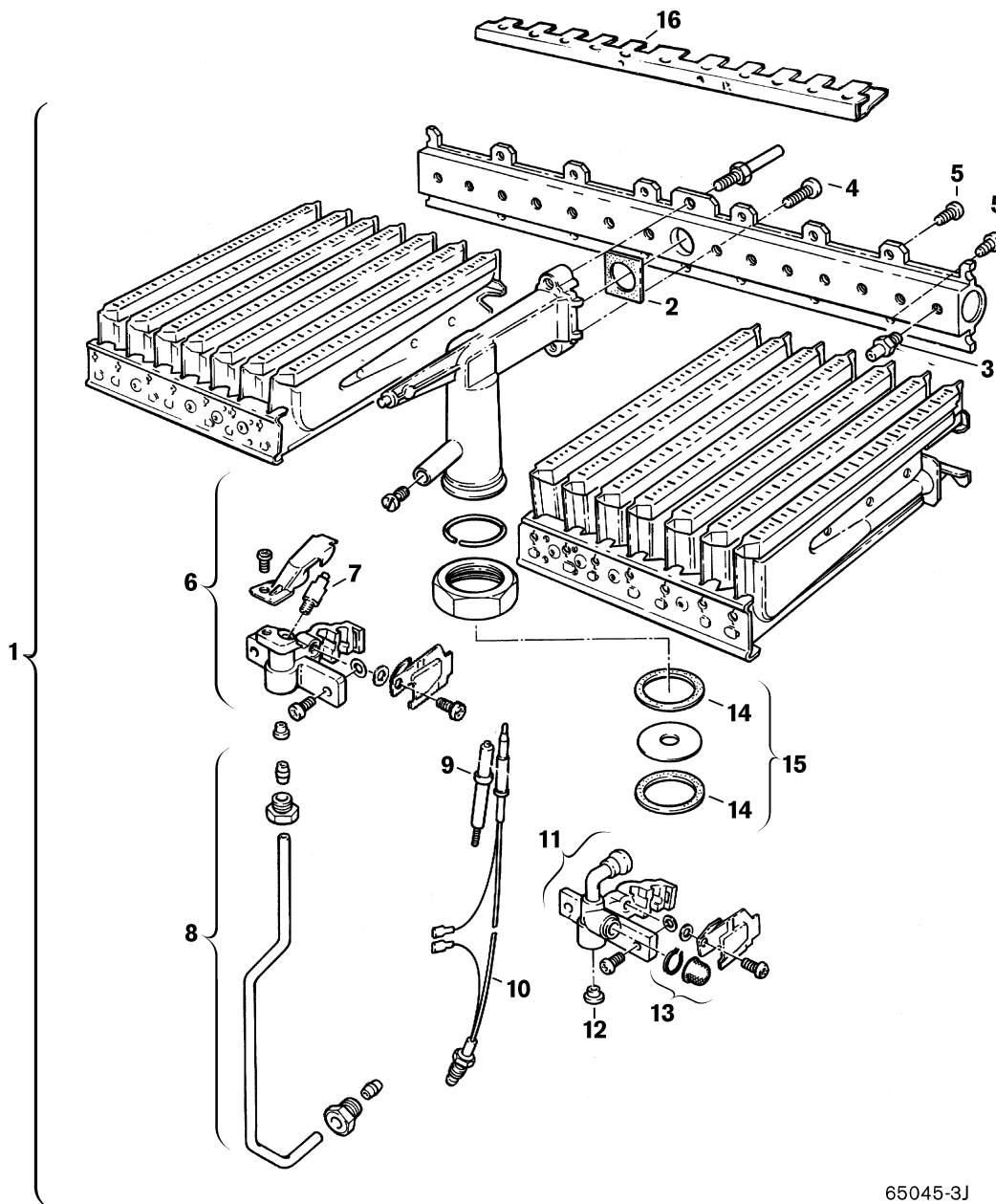
Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K

ZR 11 -2K

| item num. d'orde posiz. pos. Pos. | description dénomination descrizione designation benaming Bezeichnung | Sonder- Nr. für Ausland Typen S-Nr. | ordering No. numéro de commande n° d'ordinazione n° de pedido bestelnummer Bestell-Nr. | Preis- gruppe PG | type of gas type de gaz tipo di gas tipo de gas gassoorte Gasart | ZR11 | ZR18 | ZWR18 | ZR24 | ZWR24 | | | | | | | | | remarks remarques osservazioni observaciones opmerkingen Bemerkungen |
|--|--|---|---|------------------------|---|------|------|-------|------|-------|--|--|--|--|--|---|--|--|---|
| 3 | Düse (126) | 0791 | 8 708 202 143 | 7 | 21 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (110) | 1400 | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (110) | 1492 | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | | ■ | | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (69) | 1400,1492 | 8 708 202 131 | 5 | 23 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 32 |
| 3 | Düse (69) | 2800,3500 | 8 708 202 131 | 5 | 31 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (70) | 2800,3500 | 8 708 202 130 | 3 | 31 | | | | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (216) | 3500 | 8 708 202 135 | 11 | 11 | | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (69) | 3500 | 8 708 202 131 | 5 | 31 | | | | | ■ | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (115) | 3604 | 8 708 202 115 | 4 | 21-23 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (112) | 3604 | 8 708 202 137 | 3 | 21-23 | | | | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (112) | 3692 | 8 708 202 137 | 3 | 23 | | | | | ■ | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (69) | 4900 | 8 708 202 131 | 5 | 31 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (70) | 4900 | 8 708 202 130 | 3 | 31 | | | | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 3 | Düse (110) | 5200 | 8 708 202 113 | 7 | 23 | | | | | ■ | | | | | | | | | |
| 4 | Schraube | | 2 910 952 122 | 1 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 5 | Schraube | | 8 703 401 069 | 1 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 6 | Zündbrenner | | 8 708 105 313 | 23 | 21,23 | | | | | | | | | | | | | | |
| 6 | Zündbrenner | | 8 708 105 316 | 24 | 23 | | | | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 6 | Zündbrenner | 0792 | 8 708 105 331 | 26 | 21 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 6 | Zündbrenner | 3604 | 8 708 105 313 | 23 | 21-23 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 7 | Zünddüse blau | | 8 708 200 140 | 12 | 21,23 | | | | | | | | | | | | | | |
| 7 | Zünddüse braun | | 8 708 200 275 | 12 | 23 | | | | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 7 | Zünddüse blau | 0792 | 8 708 200 140 | 12 | 21 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 8 | Zündgasrohrsatz | | 8 710 707 166 | 29 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 9 | Zündbolzen | 2800,3500 | 8 708 107 002 | 16 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 9 | Zündbolzen | 4900 | 8 708 107 002 | 16 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 10 | Thermoelement | | 8 717 202 024 | 23 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 11 | Zündbrenner | 2800,3500 | 8 718 105 051 | 20 | 31 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 11 | Zündbrenner | 3500 | 8 718 105 051 | 20 | 11 | | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | | |
| 11 | Zündbrenner | 4900 | 8 718 105 051 | 20 | 31 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 12 | Zünddüse (49) | 2800,3500 | 8 748 200 173 | 7 | 31 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 12 | Zünddüse (19) | 3500 | 8 708 200 002 | 8 | 11 | | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | | |
| 12 | Zünddüse (49) | 4900 | 8 748 200 173 | 7 | 31 | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 13 | Sieb | 2800,3500 | 8 700 507 055 | 6 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 13 | Sieb | 4900 | 8 700 507 055 | 6 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 14 | Dichtscheibe (1") | | 8 710 103 060 | 3 | 21,23 | | | | | | | | | | | | | | |
| 14 | Dichtscheibe | | 8 710 103 068 | 4 | 31 | | | | | | | | | | | | | | |
| 15 | Drosselscheibe (2,6) | | 8 700 100 116 | 17 | 23 | | ■ | | | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 15 | Drosselscheibe (3,4) | | 8 700 100 113 | 17 | 23 | | | ■ | ■ | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 15 | Drosselscheibe (4,0) | | 8 700 100 114 | 17 | 23 | | | | ■ | ■ | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 31 |
| 15 | Drosselscheibe (3,4) | 1400,1492 | 8 700 100 113 | 17 | 23 | | | ■ | ■ | | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 32 |
| 15 | Drosselscheibe (4,0) | 1400,1492 | 8 700 100 114 | 17 | 23 | | | | ■ | ■ | | | | | | | | | Gerät umgebaut in 32 |
| 15 | Drosselscheibe (5,1) | 2800,3500 | 8 700 100 117 | 17 | 31 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 15 | Drosselscheibe (3,4) | 3500 | 8 700 100 113 | 17 | 31 | | | | | ■ | | | | | | | | | |
| 15 | Drosselscheibe (5,1) | 3604 | 8 700 100 117 | 17 | 21-23 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| 15 | Drosselscheibe (6,0) | 3604 | 8 700 100 123 | 17 | 21-23 | | | | ■ | ■ | | | | | | | | | |
| 15 | Drosselscheibe (6,0) | 3692 | 8 700 100 123 | 17 | 23 | | | | | ■ | | | | | | | | | |
| 15 | Drosselscheibe (5,1) | 4900 | 8 700 100 117 | 17 | 31 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | |
| ZR/ZWR 18/24 -2K | | | | | | | | | | | | | | | | Baugruppe | | | |
| ZR 11 -2K | | | | | | | | | | | | | | | | Element of construction Groupe de construction Gruppo di costruzione Grupo de construcción Montagegroep | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | 3 | | | |



65045-3J

3

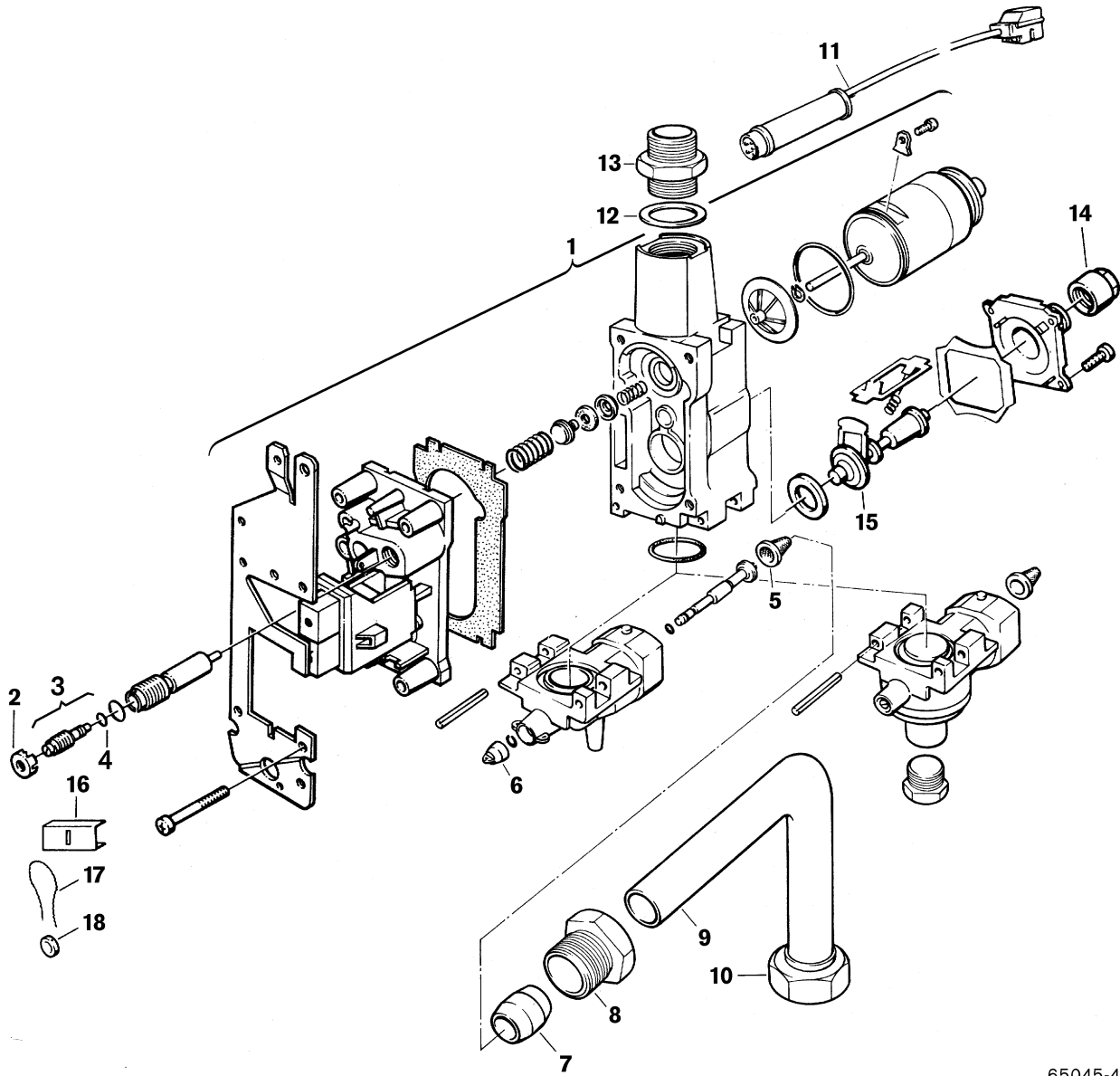
Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K

ZR 11 -2K

| item num. d'ordre posiz. pos. | description dénomination descrizione designation benaming Bezeichnung | Sonder- Nr. für Ausland Typen S-Nr. | ordering No. numéro de commande n° d'ordinazione n° de pedido bestelnummer Bestell-Nr. | Preis- gruppe PG | type of gas type de gaz tipo di gas tipo de gas gassoorte Gasart | ZR11 | ZR18 | ZWR18 | ZR24 | ZWR24 | | | | | | | | | | remarks remarques osservazioni observaciones opmerkingen Bemerkungen |
|--|--|---|---|------------------------|---|------------------|-------------------------|-------|------|-------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|---|
| 16 | Überzündbrücke | | 8 711 304 339 | 20 | | ■ | | | | | | | | | | | | | | |
| 16 | Überzündbrücke | | 8 711 304 338 | 5 | | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | | |
| 16 | Überzündbrücke | | 8 711 304 337 | 6 | | | | | ■ | ■ | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | ZR/ZWR 18/24 -2K | Baugruppe | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | ZR 11 -2K | Element of construction | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | Groupe de construction | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | Gruppo di costruzione | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | Grupo de construcción | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | Montagegroep | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | 3 | | | | | | | | | | | | | |



65045-4J

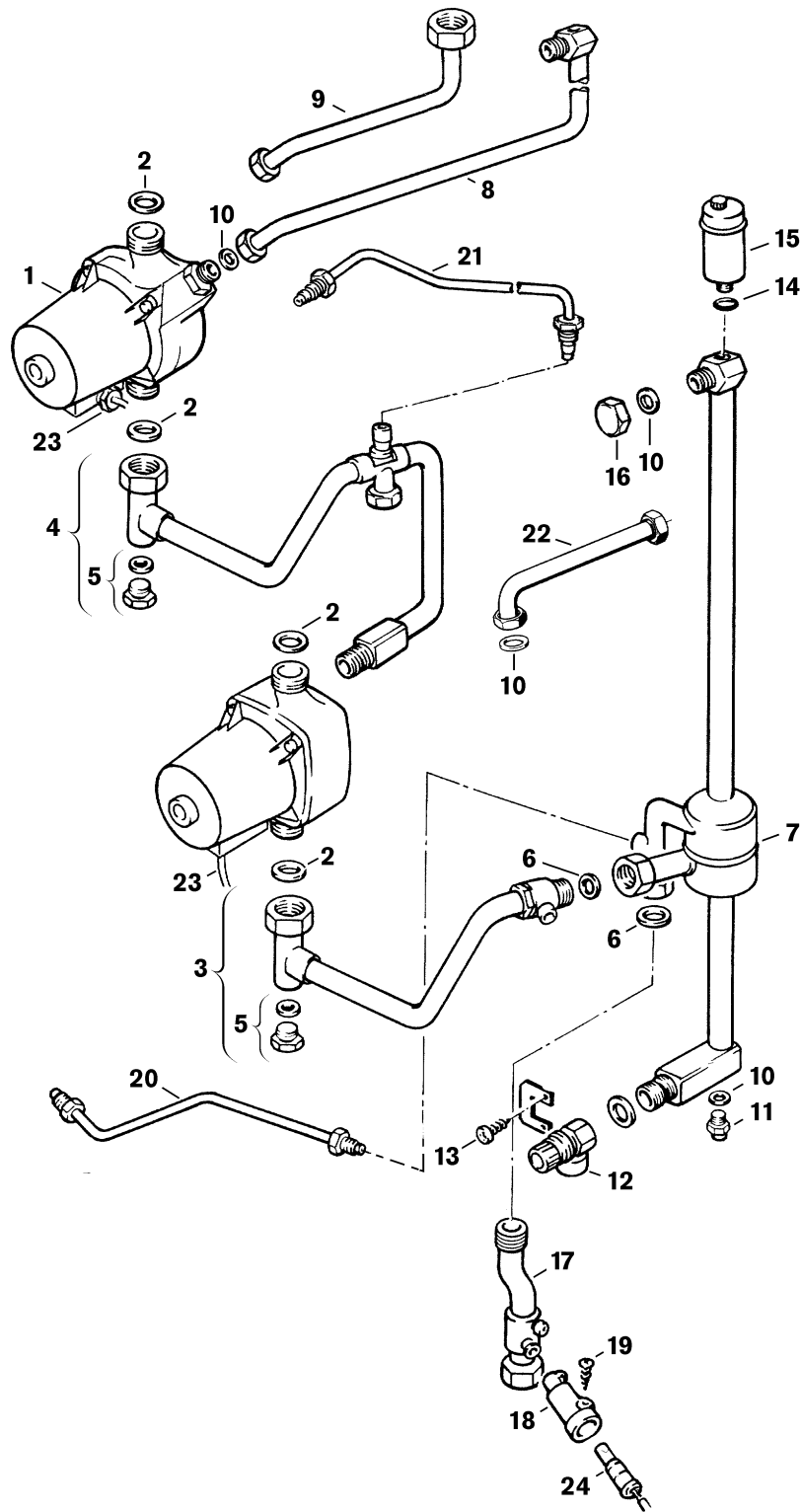
4

Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K

ZR 11 -2K



65045-5J

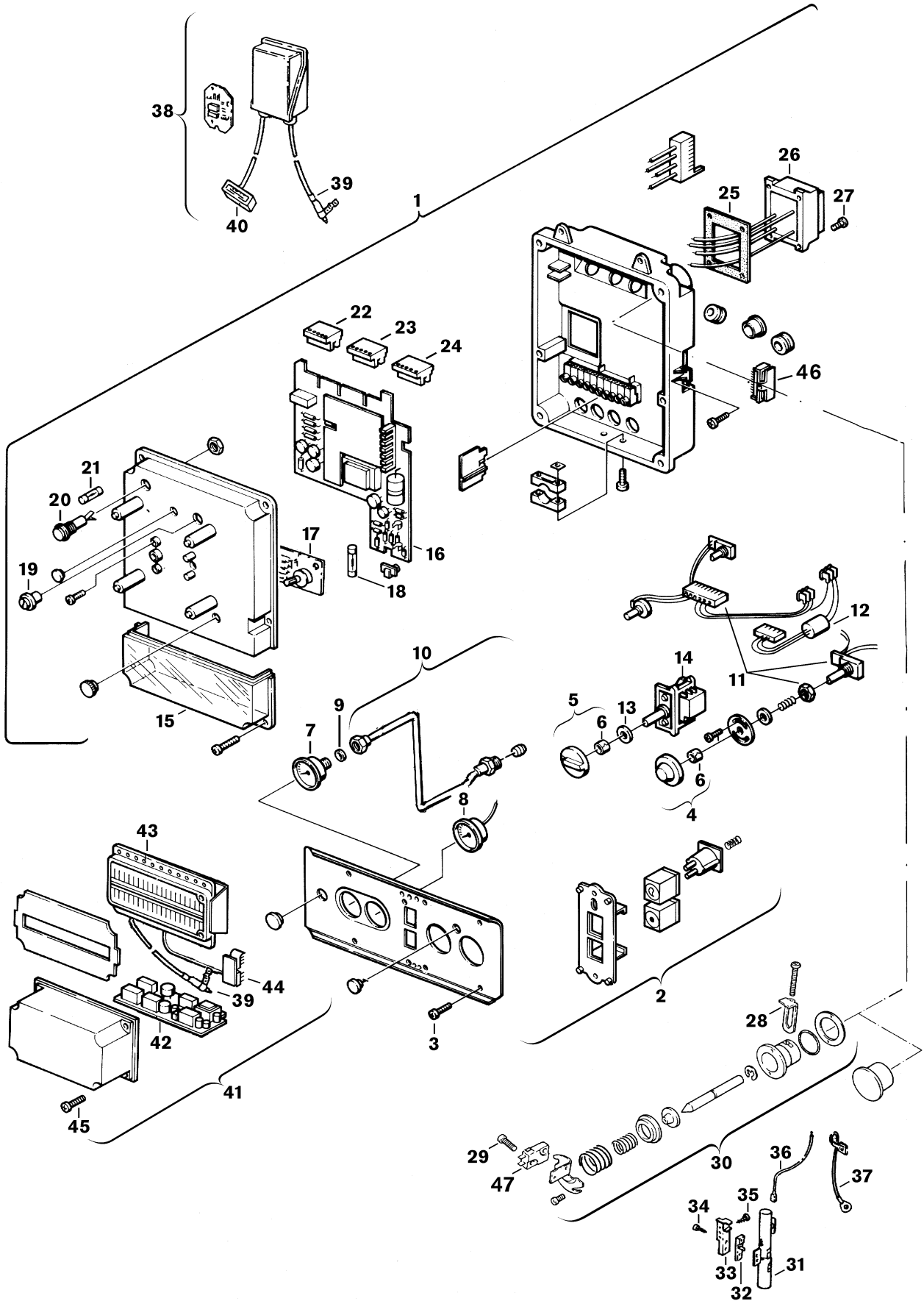
5

Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K

ZR 11 -2K



65045-6J

6

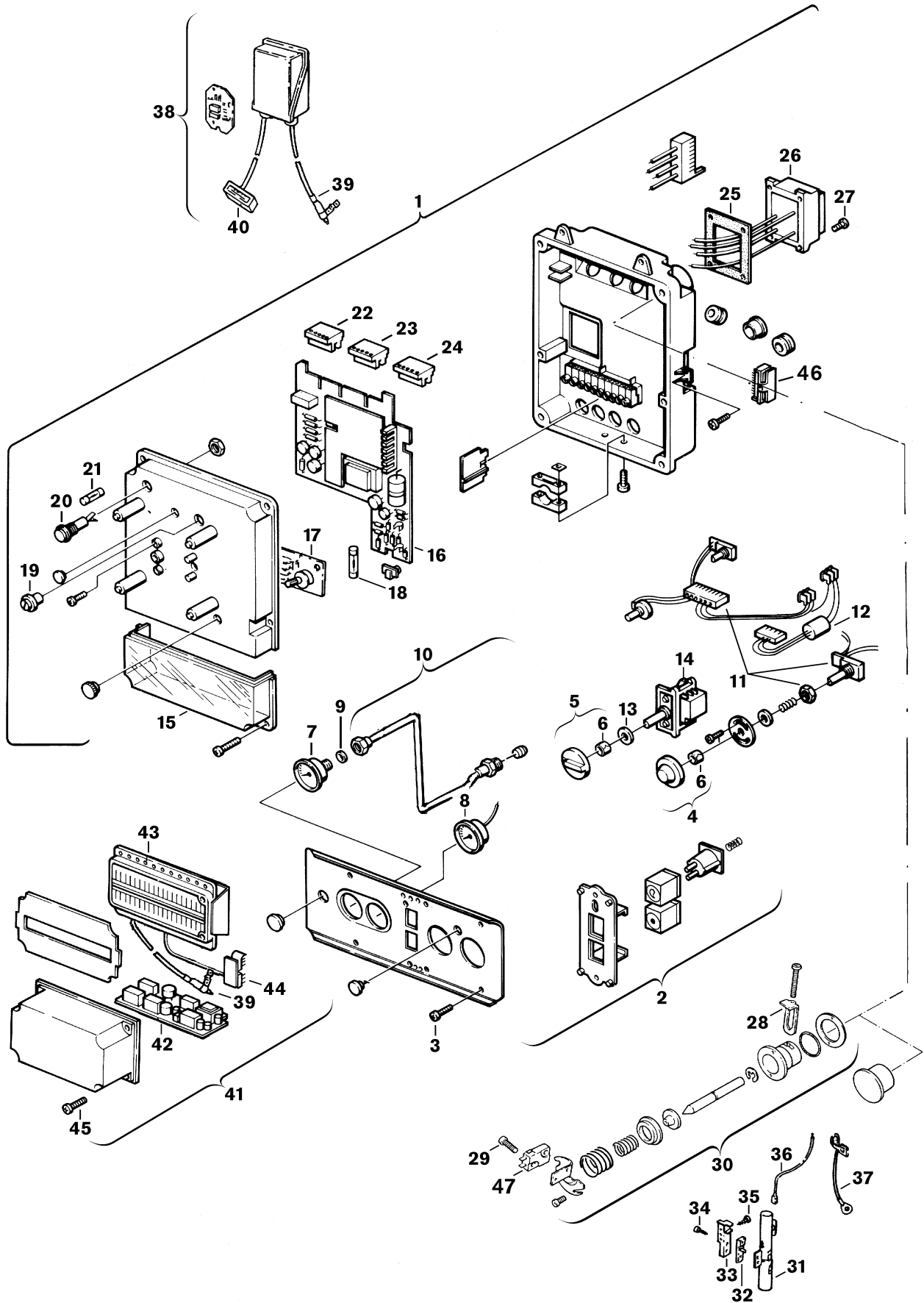
Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K

ZR 11 -2K

| item num. d'ordine posiz. pos. | description dénomination descrizione designation benaming Bezeichnung | Sonder-Nr. für Ausland Typen S-Nr. | ordering No. numéro de commande n° d'ordinazione n° de pedido bestelnummer Bestell-Nr. | Preis-gruppe PG | type of gas type de gaz tipo di gas tipo de gas gassoorte Gasart | ZR11 | ZR18 | ZWR18 | ZR24 | ZWR24 | | | | | | | | | remarks remarques osservazioni observaciones opmerkingen Bemerkungen |
|--------------------------------|---|------------------------------------|--|-----------------|--|------|------|-------|------|-------|---|--|--|--|--|---|--|----------|--|
| 1 | Schaltkasten | | 8 717 207 156 | 61 | | ■ | ■ | | | | | | | | | | | | |
| 1 | Schaltkasten | | 8 717 207 154 | 62 | | | | ■ | | ■ | | | | | | | | | |
| 2 | Blende | | 8 715 506 133 | 29 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 3 | Schraube | | 8 713 403 013 | 2 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 4 | Drehknopf | | 8 712 000 032 | 12 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 5 | Drehknopf | | 8 712 000 034 | 12 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 6 | Halter | | 8 710 609 006 | 2 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 7 | Manometer | | 8 717 208 028 | 26 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 8 | Thermometer | | 8 717 208 027 | 31 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 9 | Dichtring | | 8 710 203 008 | 1 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 10 | Druckleitung | | 8 710 705 893 | 25 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 11 | Kabelsatz | | 8 714 402 022 | 32 | | | | | | | | | | | | | | | mit Kaminfegerschalter |
| 11 | Kabelsatz | 0040,0092 | 8 714 402 022 | 32 | | | | | | | | | | | | | | | mit Kaminfegerschalter |
| 11 | Kabelsatz | 0404,0700 | 8 714 402 015 | 29 | | | | | | | | | | | | | | | ohne Kaminfegerschalter |
| 11 | Kabelsatz | 0791,0792 | 8 714 402 015 | 29 | | | | | | | | | | | | | | | ohne Kaminfegerschalter |
| 11 | Kabelsatz | 1400,1492 | 8 714 402 015 | 29 | | | | | | | | | | | | | | | ohne Kaminfegerschalter |
| 11 | Kabelsatz | 2800,3500 | 8 714 402 015 | 29 | | | | | | | | | | | | | | | ohne Kaminfegerschalter |
| 11 | Kabelsatz | 3604,3692 | 8 714 402 015 | 29 | | | | | | | | | | | | | | | ohne Kaminfegerschalter |
| 11 | Kabelsatz | 4900,5200 | 8 714 402 015 | 29 | | | | | | | | | | | | | | | ohne Kaminfegerschalter |
| 12 | Kabelsatz | | 8 714 402 016 | 26 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 13 | Dichtscheibe | | 8 710 103 066 | 3 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 14 | Schalter | | 8 717 200 022 | 20 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 15 | Deckel | | 8 715 503 087 | 14 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 16 | Leiterplatte | | 8 748 300 036 | 51 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 17 | Leiterplatte | 0040 | 8 718 300 072 | 32 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 18 | Sicherung (F1,0A) | | 1 904 525 003 | 7 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 19 | Drehknopf | | 8 710 506 044 | 3 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 20 | Sicherungshalter | | 8 710 609 019 | 18 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 21 | Sicherung (T2,5A) | | 1 904 521 342 | 7 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 22 | Stecker | | 8 714 401 371 | 13 | | | | | | | | | | | | | | | Pumpe |
| 23 | Stecker | | 8 714 401 212 | 14 | | ■ | ■ | | ■ | | | | | | | | | | Steuermagnet |
| 23 | Stecker | | 8 714 401 187 | 18 | | | | ■ | | ■ | | | | | | | | | Mikroschalter + Steuermagnet |
| 24 | Leitung | | 8 714 401 373 | 21 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 25 | Dichtung | | 8 711 004 019 | 9 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 26 | Transformator | | 8 747 201 150 | 35 | | | | | | | | | | | | | | | 30 VA |
| 27 | Schraube | | 8 713 401 054 | 1 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 28 | Halter | | 8 711 304 137 | 10 | | | | ■ | | ■ | | | | | | | | | |
| 29 | Schraube | | 8 713 401 038 | 1 | | | | ■ | | ■ | | | | | | | | | |
| 30 | Mikroschalter | | 8 713 101 056 | 28 | | | | ■ | | ■ | | | | | | | | | |
| 31 | Piezozünder | 0404,2800 | 8 708 108 018 | 25 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 31 | Piezozünder | 3500,4900 | 8 708 108 018 | 25 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 32 | Gummibeilage | 0404,2800 | 8 701 004 017 | 3 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 32 | Gummibeilage | 3500,4900 | 8 701 004 017 | 3 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 33 | Winkel | 0404,2800 | 8 701 304 108 | 2 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 33 | Winkel | 3500,4900 | 8 701 304 108 | 2 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 34 | Schraube | | 2 910 612 410 | 1 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 35 | Schraube | 0404,2800 | 8 703 401 053 | 2 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| 35 | Schraube | 3500,4900 | 8 703 401 053 | 2 | | | | ■ | ■ | ■ | ■ | | | | | | | | |
| ZR/ZWR 18/24 -2K | | | | | | | | | | | | | | | | Baugruppe | | 6 | |
| ZR 11 -2K | | | | | | | | | | | | | | | | Element of construction Groupe de construction Gruppo di costruzione Grupo de construcción Montagegroep | | | |



65045-6J

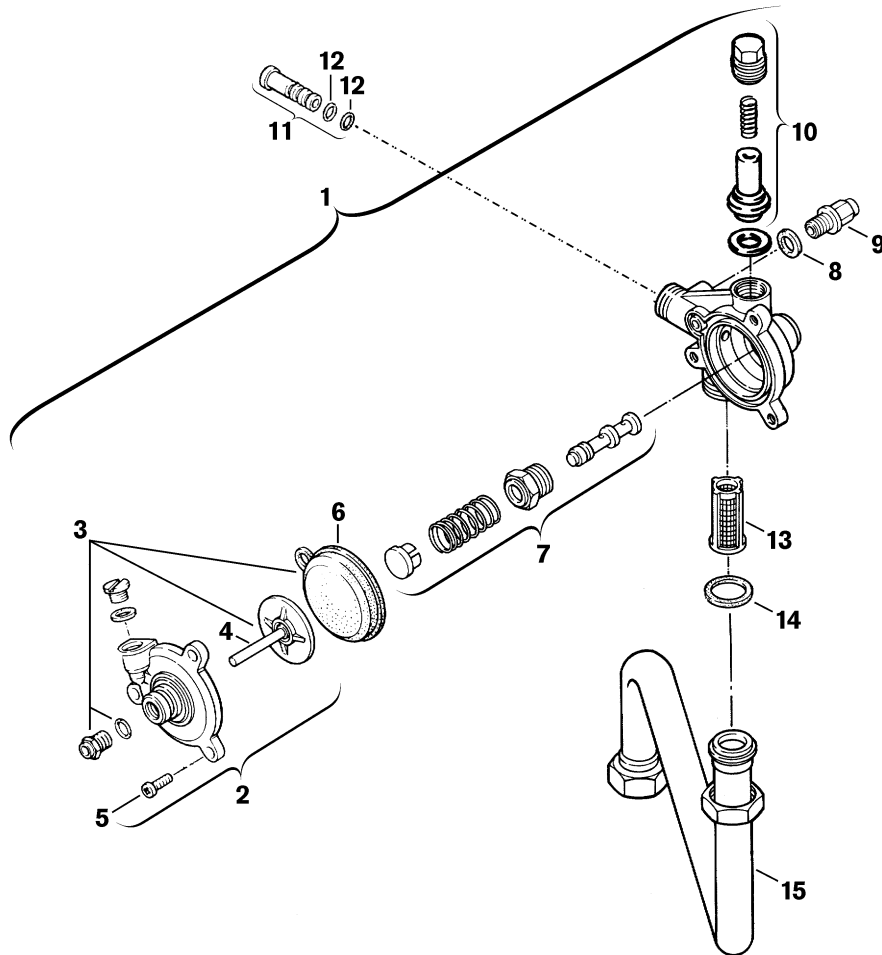
6

Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K

ZR 11 -2K



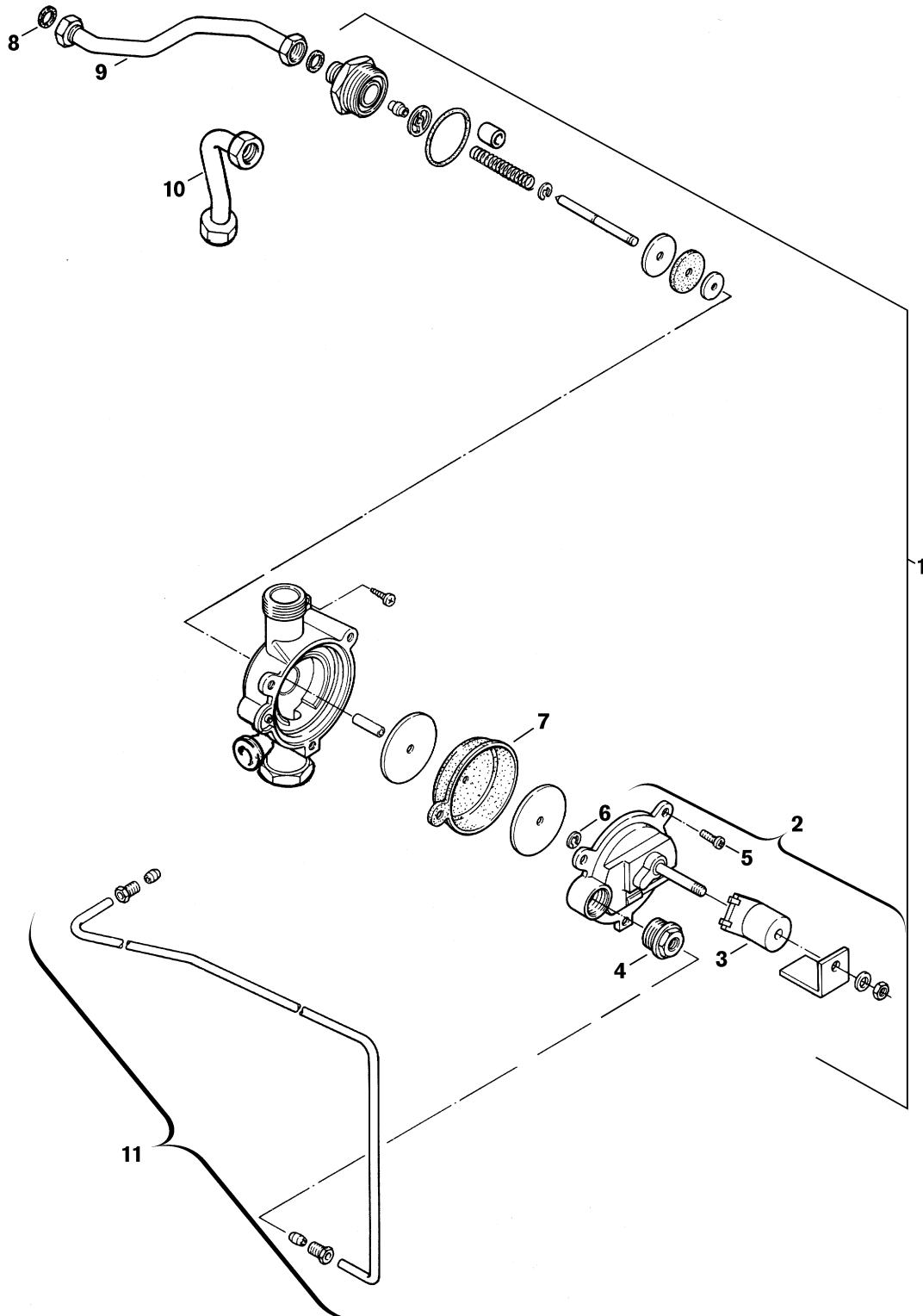
65045-7J

7

Baugruppe

Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZWR 18/24 -2K



65045-71J

7.1

Baugruppe
Element of construction
Groupe de construction
Gruppo di costruzione
Grupo de construcción
Montagegroep

ZR/ZWR 18/24 -2K
ZR 11 -2K

| Pos. | Description | Dénomination | Descrizione | Designation | Benaming |
|------------|--------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|----------------------------------|--------------------------------|
| 1 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Front shell | Manteau | Mantello | Carcasa | Mantel |
| 2 | Sleeve | Douille | Buccola | Manguito | Huls |
| 3 | Fixing bracket | Support | Angolare | Angulo soporte | Steunbeugel |
| 4 | Trade mark badge | Plaque de marque | Targhetta | Escudo y marca de car- | Fabrieksmerk |
| 5 | Cardboard washer | Rondelle | Rondella | Arandela | Onderlegging |
| 6 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 7 | Angle bracket | Equerre | Staffa | Angulo | Hoeksteun |
| 8 | Combustion chamber | Chambre de combustion | Camera combustione | Cámara de quemadores | Verbrandingskamer |
| 9 | Wire form spring | Ressort | Fermo a molla | Clip de fijación | Borgveer |
| 10 | Draught diverter | Coupe tirage antirefouleur | Cappa fumi | Seguro evacuación de gases | Trekonderbreking |
| 11 | Exhaust pipe union | Buse de fumée | Terminale condotto | Acoplamiento salida gas | Rookgasafvoerstuts |
| 12 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 13 | Frame | Cadre-support | Conice | Respaldo | Frame |
| 14 | Rotary handle | Bouton de réglage | Manopola | Botón rotativo | Regelknop |
| 15 | Expansion vessel (13l) | Vase d'expansion (13l) | Vaso di espansione (13l) | Vaso de expansión (13l) | Expansievat (13l) |
| 16 | Expansion vessel (11l) | Vase d'expansion (11l) | Vaso di espansione (11l) | Vaso de expansión (11l) | Expansievat (11l) |
| 17 | Fixing bracket | Support | Traversa | Angulo soporte | Steun |
| 2 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Heating block | Corps de chauffe | Blocco lamellare | Bloque de calor | Ketelblok |
| 2 | Temperature limit (120°C) | Limiteur de température (120°C) | Limitatore temperatura (120°C) | Limitador de temperatura (120°C) | Temperatuurbegrenzer (120°C) |
| 3 | Temperature limit (113°C) | Limiteur de température (113°C) | Limitatore temperatura (113°C) | Limitador de temperatura (113°C) | Temperatuurbegrenzer (113°C) |
| 3 | Temperature limit (120°C) | Limiteur de température (120°C) | Limitatore temperatura (120°C) | Limitador de temperatura (120°C) | Temperatuurbegrenzer (120°C) |
| 4 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 5 | Temperature sensor | Capteur de température | Sensore termometrico | Sensor de temperatura | Temperatuurvoeler |
| 6 | Clamping spring | Ressort | Molla | Clip de fijación | Klemveer |
| 7 | Washer (3/4") | Joint (3/4") | Guarnizione (3/4") | Junta (3/4") | Pakkingring (3/4") |
| 8 | Return pipe | Tube retour | Raccordo | Tubo retorno | Retourleiding |
| 9 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 10 | Flow pipe | Tube depart | Raccordo | Tubo de salida | Aanvoerleiding |
| 11 | Protective cap | Capot de protection | Sigillo | Capuchón protector | Beschermkap |
| 12 | Washer (1/2") | Joint (1/2") | Guarnizione (1/2") | Junta (1/2") | Pakkingring (1/2") |
| 13 | Connecting pipe | Tuyanterie | Raccordo | Tubo agua | Verbindingspijp |
| 14 | Glas profile | Profil neutreux | Profilo vetroso | Perfil cristal | Glas profiel |
| 15 | Insulation plate | Carreau de isolation | Piastra isolante | Placa aislante | Isolatie plaat |
| 2.1 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Heating block | Corps de chauffe | Blocco lamellare | Bloque de calor | Ketelblok |
| 2 | Temperature limit (120°C) | Limiteur de température (120°C) | Limitatore temperatura (120°C) | Limitador de temperatura (120°C) | Temperatuurbegrenzer (120°C) |
| 3 | Temperature limit (113°C) | Limiteur de température (113°C) | Limitatore temperatura (113°C) | Limitador de temperatura (113°C) | Temperatuurbegrenzer (113°C) |
| 3 | Temperature limit (120°C) | Limiteur de température (120°C) | Limitatore temperatura (120°C) | Limitador de temperatura (120°C) | Temperatuurbegrenzer (120°C) |
| 4 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 5 | Temperature sensor | Capteur de température | Sensore termometrico | Sensor de temperatura | Temperatuurvoeler |
| 6 | Clamping spring | Ressort | Molla | Clip de fijación | Klemveer |
| 7 | Washer (3/4") | Joint (3/4") | Guarnizione (3/4") | Junta (3/4") | Pakkingring (3/4") |
| 8 | Washer (1/2") | Joint (1/2") | Guarnizione (1/2") | Junta (1/2") | Pakkingring (1/2") |
| 9 | Return pipe | Tube retour | Raccordo | Tubo retorno | Retourleiding |
| 10 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 11 | Flow pipe | Tube depart | Raccordo | Tubo de salida | Aanvoerleiding |
| 12 | Connecting pipe hot | Tuyanterie chaud | Raccordo caldo | Tubo agua caliente | Warmwaterverbindingspijp |
| 13 | Connecting pipe cold | Tuyanterie froid | Raccordo freddo | Tubo agua fria | Koudwaterverbindingspijp boven |
| 14 | Glas profile | Profil neutreux | Profilo vetroso | Perfil cristal | Glas profiel |
| 15 | Insulation plate | Carreau de isolation | Piastra isolante | Placa aislante | Isolatie plaat |
| 3 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Main burner | Brûleur | Bruciatore | Quemador | Brander |

| Pos. | Description | Dénomination | Descrizione | Designation | Benaming |
|----------|--------------------------------|-------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------|
| 2 | Washer | Joint | Guarnizione | Junta | Pakkingring |
| 3 | Nozzle | Tuyère | Ugello | Tobera | Spuitstuk |
| 4 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 5 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 6 | Pilot burner | Brûleur de veilleuse | Bruciatore spia | Quemador piloto | Waakvlambrander |
| 7 | Pilot orifice | Buse d'allumage | Ugello spia blu | Inyector piloto | Waakvlamspuitstuk |
| 7 | Pilot orifice | Buse d'allumage | Ugello spia marrone | Inyector piloto | Waakvlamspuitstuk |
| 8 | Pilot gas pipe set | Set tubulure de veilleuse | Set di tubetto gas spia | Tube de gas al piloto | Waakvlamgasleidingset |
| 9 | Sparking plug | Bougie d'allumage | Vite lenta accensione | Bujía | Ontstekingselektrode |
| 10 | Thermocouple | Thermoélément | Termocoppia | Termoelemento | Thermoelement |
| 11 | Pilot burner | Brûleur de veilleuse | Bruciatore spia | Quemador piloto | Waakvlambrander |
| 12 | Pilot orifice (19) | Buse d'allumage (19) | Ugello spia (19) | Inyector piloto (19) | Waakvlamspuitstuk (19) |
| 12 | Pilot orifice (49) | Buse d'allumage (49) | Ugello spia (49) | Inyector piloto (49) | Waakvlamspuitstuk (49) |
| 13 | Strainer | Filtre | Filtro | Tamiz | Zeef |
| 14 | Washer | Joint | Guarnizione | Junta | Pakkingring |
| 14 | Washer (1") | Joint (1") | Guarnizione (1") | Junta (1") | Pakkingring (1") |
| 15 | Throttle disc | Joint limiteur | Disco strozzatore | Disco de estrangulación | Stuwschijf |
| 16 | Crossignition bridge | Tôle d'interallumage | Ponte accensione | Rampa de encendido | Ontstekingsbrug |
| 4 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Gas valve | Armature gaz | Gruppo gas | Cuerpo de gas | Gasregelblok |
| 2 | Adjusting sleeve | Manchon de réglage | Bussola | Manguito de ajuste | Instelhuls |
| 3 | Setting screw | Vis de réglage | Vite regolazione minimo | Tornillo de ajuste | Intelschroef |
| 4 | O-ring | Joint torique | Anello tenuta | Anillo tórico | O-ring |
| 5 | Gas filter | Filtre gaz | Filtro gas | Filtro de gas | Gaszeef |
| 6 | Sealing cap | Capuchon | Vite di chiusura | Tapón de cierre | Stop |
| 7 | Olive | Bicône | Anello | Anillo bicono | Klemring |
| 8 | Threaded bushing | Douille filetée | Boccola filettata | Casquillo roscado | Draadbus |
| 9 | Gas supply pipe | Tuyau d'arrivée gaz | Raccordo | Tube de entrada de gas | Gastoevoerpijp |
| 10 | Unit union | Ecrou | Dado | Tuerca | Wartelmoer |
| 11 | Cable | Câble | Cablaggio | Conjunto cables | Kabel |
| 12 | Washer | Joint | Guarnizione | Junta | Pakkingring |
| 13 | Threaded connector | Raccord | Raccordo | Prolongación | Draadstuk |
| 14 | Nut | Ecrou | Dado | Tuerca | Moer |
| 15 | Magnetic unit | Tête magnétique | Magnete | Electroimán | Magneetinzet |
| 16 | Covering sheet | Tôle de recouvrement | Lamierina di protezione | Chapa de protección | Afdekplaat |
| 17 | Sealing wire | Fil de plomb | Filo zincato | Alambre precinto | Verzegeldraad |
| 18 | Lead seal | Plomb | Piombino | Plomo precinto | Loodje |
| 5 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Circulation pump | Accélérateur | Pompa | Bomba | Pomp |
| 2 | Washer (1") | Joint (1") | Guarnizione (1") | Junta (1") | Pakkingring (1") |
| 3 | Return pipe | Tube retour | Raccordo | Tube retorno | Retourleiding |
| 4 | Return pipe | Tube retour | Raccordo | Tube retorno | Retourleiding |
| 5 | Sealing screw | Vis de fermeture | Vite di chiusura | Tornilla de cierre | Afdekschroef |
| 6 | Washer (3/4") | Joint (3/4") | Guarnizione (3/4") | Junta (3/4") | Pakkingring (3/4") |
| 7 | Venting pipe | Conduite d'expansion | Separatore | Conducto de purga | Ontluchtingspijp |
| 8 | Venting pipe | Conduite d'expansion | Separatore | Conducto de purga | Ontluchtingspijp |
| 9 | Venting pipe | Conduite d'expansion | Separatore | Conducto de purga | Ontluchtingspijp |
| 10 | Washer (1/2") | Joint (1/2") | Guarnizione (1/2") | Junta (1/2") | Pakkingring (1/2") |
| 11 | Connection union | Raccord | Raccordo | Conexión | Koppeling |
| 12 | Safety relief valve | Soupape de sécurité | Valvola sicurezza | Válvula de sobrepresión | Veiligheidsklep |
| 13 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 14 | Washer | Joint | Guarnizione | Junta | Pakkingring |
| 15 | Automatic purger | Purgeur automatique | Valvola sfiato aria | Purgador | Vlotterontluchter |
| 16 | Protective cap | Capot de protection | Sigillo | Capuchón protector | Beschermkap |

| Pos. | Description | Dénomination | Descrizione | Designation | Benaming |
|----------|--------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|---------------------------------|-----------------------------|
| 17 | Return pipe | Tube retour | Raccordo | Tubo retorno | Retourleiding |
| 18 | Tube | Douille | Bocchetta | Manguito | |
| 19 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 20 | Connecting pipe | Tuyanerie | Raccordo | Tubo agua | Verbindingspijp |
| 21 | Connecting pipe | Tuyanerie | Raccordo | Tubo agua | Verbindingspijp |
| 22 | Connecting pipe | Tuyanerie | Raccordo | Tubo agua | Verbindingspijp |
| 23 | Cable | Câble | Cablaggio | Conjunto cables | Kabel |
| 24 | Temperature sensor | Capteur de température | Sensore termometrico | Sensor de temperatura | Temperatuurvoeler |
| 6 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Control box | Coffret de commande | Quadro comandi | Caja de conexiones | Schakelkast |
| 2 | Shield | Facade | Mascherina | Chapa cuadro | Paneel |
| 3 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 4 | Rotary handle | Bouton de réglage | Manopola | Botón rotativo | Regelknop |
| 5 | Rotary handle | Bouton de réglage | Manopola | Botón rotativo | Regelknop |
| 6 | Fixing bracket | Support | Angolare | Angulo soporte | Steunbeugel |
| 7 | Manometer | Manomètre | Manometro | Manómetro | Manometer |
| 8 | Thermometer | Thermomètre | Termometro | Termómetro | Thermometer |
| 9 | Washer | Joint | Guarnizione | Anillo junta | Pakkingring |
| 10 | Discharge line | Tubulore de pression | Raccordini pressione | Linea de impulsión | Drukleiding |
| 11 | Set of cables | Sachet de câbles | Set di cavi | Conjunto cables | Set kabelgroep |
| 12 | Set of cables | Sachet de câbles | Set di cavi | Conjunto cables | Set kabelgroep |
| 13 | Washer | Joint | Guarnizione | Junta | Pakkingring |
| 14 | Switch | Interrupteur | Interruttore | Interruptor | Schakelaar |
| 15 | Cover | Couvercle | Coperchio | Tapa | Deksel |
| 16 | Printed circuit | Circuit imprimé | Scheda Elettronica | Circuito impreso | Print |
| 17 | Printed circuit | Circuit imprimé | Scheda Elettronica | Circuito impreso | Print |
| 18 | Fusing element (F1,0A) | Fusible (F1,0A) | Fusibile (F1,0A) | Fusible (F1,0A) | Buissmeltveiligheid (F1,0A) |
| 19 | Rotary handle | Bouton de réglage | Manopola | Botón rotativo | Regelknop |
| 20 | Fuse holder | Support de fusible | Porta fusibile | Soporte fusible | Zekeringhouder |
| 21 | Fusing element (T2,5A) | Fusible (T2,5A) | Fusibile (T2,5A) | Fusible (T2,5A) | Buissmeltveiligheid (T2,5A) |
| 22 | Plug | Graveur | Spina | Anection | Stekker |
| 23 | Plug | Graveur | Spina | Anection | Stekker |
| 24 | Cable | Câbles | Cablaggio | Conjunto cables | Kabel |
| 25 | Washer | Joint | Guarnizione | Junta | Pakkingring |
| 26 | Transformer | Transformateur | Trasformatore primario | Transformadores | Transformator |
| 27 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 28 | Fixing bracket | Support | Angolare | Angulo soporte | Steunbeugel |
| 29 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 30 | Microswitch | Microinterrupteur | Microinterruttore | Microinterruptor | Micro schakelaar |
| 31 | Piezo igniter | Allumeur Piezo | Accenditore piezo | Encendedor piezo | Piëzo-ontsteker |
| 32 | Rubber pad | Garniture en caoutchouc | Guarnizione | Goma intermedia | Rubber toevoeging |
| 33 | Angle bracket | Equerre | Staffa | Angulo | Hoeksteun |
| 34 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 35 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 36 | High tension ignition lead | Conduite d'allumagne | Cavetto accensione | Conductor de alta tensión | Hoogspanningsleiding |
| 37 | Cable | Câbles | Cablaggio | Conjunto cables | Kabel |
| 38 | Flue gas safety device | Contrôle d'évacuation des gaz brûlés | Sensore fumi | Dispositivo de control del tiro | Terugslag beveiliging |
| 39 | Temperature sensor | Capteur de température | Sensore termometrico | Sensor de temperatura | Temperatuurvoeler |
| 40 | Plug | Graveur | Spina | Anection | Stekker |
| 41 | Flue gas safety device | Contrôle d'évacuation des gaz brûlés | Sensore fumi | Dispositivo de control del tiro | Terugslag beveiliging |
| 42 | Printed circuit | Circuit imprimé | Scheda Elettronica | Circuito impreso | Print |
| 43 | Lower housing | Partie inférieure | Parte inferiore | Parte inferior | Onderdeel |
| 44 | Plug | Graveur | Spina | Anection | Stekker |
| 45 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |

| Pos. | Description | Dénomination | Descrizione | Designation | Benaming |
|------------|--------------------------------|---------------------------------|------------------------------|------------------------------|----------------------------------|
| 46 | Plug | Graveur | Spina | Aneccion | Stekker |
| | Fusing element set | Sachet de fusible | Set di fusibili | Conjunto de fusible | Zekeringssetbuissemelveilingsset |
| 7 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Water valve | Valve eau | Gruppo acqua | Cuerpo de agua | Waterdeel |
| 2 | Cover | Couvercle | Coperchio | Tapa | Deksel |
| 3 | Serviceset | Sachet de service | Set di riparazione | Conjunto servicio | Serviceset |
| 4 | Bearing plate | Assiétte de membrane | Piatello | Platillo de membrana | Overdrachtplaat met stift |
| 5 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 6 | Diaphragm | Membrane | Membrana | Membrana | Membraan |
| 7 | Volumetric water governor | Reglateur de débit eau | Regolatore portata | Estabilizador de caudal | Waterhoevelheidsregelaar |
| 8 | Washer | Joint | Guarnizione | Junta | Pakkingring |
| 9 | Blow off valve | Soupape de suppression | Valvola sovrappressione | Válvula de sobrepresion | Overdrukveiligheid |
| 10 | Globe valve | Robinet à soupape | Valvola | Válvula de globo | Ventiel |
| 11 | Venturi (24) | Venturi (24) | Venturi (24) | Venturi (24) | Venturi (24) |
| 11 | Venturi (25) | Venturi (25) | Venturi (25) | Venturi (25) | Venturi (25) |
| 11 | Venturi (26) | Venturi (26) | Venturi (26) | Venturi (26) | Venturi (26) |
| 12 | O-ring | Joint torique | Anello tenuta | Anillo tórico | O-ring |
| 13 | Water strainer | Filtre eau | Filtro acqua | Filtro de agua | Waterzeef |
| 14 | Washer (3/4") | Joint (3/4") | Guarnizione (3/4") | Junta (3/4") | Pakkingring (3/4") |
| 15 | Connecting pipe | Tuyanerie | Raccordo | Tubo agua | Verbindingspijp |
| 7.1 | Element of construction | Groupe de construction | Gruppo di costruzione | Grupo de construcción | Montagegroep |
| 1 | Hydraulic valve | Soupape d'inversion hydraulique | Valvola deviatrice | Interruptor hidráulico | Circuit klep |
| 2 | Cover | Couvercle | Coperchio | Tapa | Deksel |
| 3 | Solenoid | Electro-vanne | Bobina | Bobina | Spoel |
| 4 | Connection bush | Douille filetée | Piatello di collegamento | Casquillo roscado | Aansluitstuk (bus) |
| 5 | Screw | Vis | Vite | Tornillo | Schroef |
| 6 | Retaining ring | Circlips | Rondella | Arandela de seguridad | Borgveering |
| 7 | Diaphragm | Membrane | Membrana | Membrana | Membraan |
| 8 | Washer (1/2") | Joint (1/2") | Guarnizione (1/2") | Junta (1/2") | Pakkingring (1/2") |
| 9 | Connecting pipe | Tuyanerie | Raccordo | Tubo agua | Verbindingspijp |
| 10 | Return pipe | Tube retour | Raccordo | Tubo retorno | Retourleiding |
| 11 | Control pipe | Circuit de commande | Raccordo | Conducto de presión | Stuurleiding |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |
| | | | | | |

| Bestell-Nr. | Typformel | Land | Bemerkung |
|---------------|---------------------|-------------|---|
| 7 712 033 005 | ZR11-2KD23 | Deutschland | |
| 7 712 133 011 | ZR18-2KD23 | Deutschland | |
| 7 712 130 994 | ZR18-2KDP23S0404 | Italien | |
| 7 712 120 015 | ZR18-2K5S0700 | Holland | |
| 7 712 120 016 | ZR18-2K5S0792 | Holland | z.B. Frigas |
| 7 712 133 013 | ZR18-2K23S1400 | Österreich | |
| 7 712 143 995 | ZR18-2KDP31S2800 | Spanien | |
| 7 712 100 991 | ZR18-2KP11S3500 | Portugal | |
| 7 712 143 993 | ZR18-2KDP31S3500 | Portugal | |
| 7 712 133 014 | ZR18-2KD21-23S3604 | Belgien | Innenkörper mit mehr Lamellen |
| 7 712 230 033 | ZR24-2KD23 | Deutschland | |
| 7 712 230 994 | ZR24-2KDP23S0404 | Italien | |
| 7 712 220 021 | ZR24-2K5S0700 | Holland | |
| 7 712 220 022 | ZR24-2K5S0792 | Holland | z.B. Frigas |
| 7 712 230 034 | ZR24-2K23S1400 | Österreich | |
| 7 712 243 995 | ZR24-2KDP31S2800 | Spanien | |
| 7 712 200 991 | ZR24-2KP11S3500 | Portugal | |
| 7 712 243 993 | ZR24-2KP31S3500 | Portugal | |
| 7 712 230 035 | ZR24-2KD21-23S3604 | Belgien | Innenkörper mit mehr Lamellen |
| 7 712 243 893 | ZR24-2KDP31S4900 | Israel | |
| 7 712 230 033 | ZR24-2KD23 | Deutschland | |
| 7 713 123 010 | ZWR18-2KD21 | Deutschland | |
| 7 713 133 010 | ZWR18-2KD23S0040 | Deutschland | einstellbare Heizleistung |
| 7 713 123 011 | ZWR18-2KD21S0092 | Deutschland | Abgasüberwachung Normalkamin |
| 7 713 133 015 | ZWR18-2KD23S0092 | Deutschland | Abgasüberwachung Normalkamin |
| 7 713 130 992 | ZWR18-2KDP23S0404 | Italien | |
| 7 713 120 022 | ZWR18-2K5S0700 | Holland | |
| 7 713 120 023 | ZWR18-2K5S0791 | Holland | Abgasüberwachung für GZT (Bi-Metallausf.) |
| 7 713 120 025 | ZWR18-2K5S0792 | Holland | z.B. Frigas |
| 7 713 133 011 | ZWR18-2K23S1400 | Österreich | |
| 7 713 130 041 | ZWR18-2K23S1492 | Österreich | mit Abgasüberwachung |
| 7 713 143 995 | ZWR18-2KDP31S2800 | Spanien | |
| 7 713 100 985 | ZWR18-2KP11S3500 | Portugal | |
| 7 713 143 993 | ZWR18-2KDP31S3500 | Portugal | |
| 7 713 133 014 | ZWR18-2KD21-23S3604 | Belgien | Innenkörper mit mehr Lamellen |
| 7 713 143 994 | ZWR18-2KDP31S4900 | Israel | |
| 7 713 223 010 | ZWR24-2KD21 | Deutschland | |
| 7 713 233 013 | ZWR24-2KD23 | Deutschland | |
| 7 713 233 022 | ZWR24-2KD23S0092 | Deutschland | Abgasüberwachung Normalkamin |
| 7 713 230 990 | ZWR24-2KDP23S0404 | Italien | |
| 7 713 220 025 | ZWR24-2K5S0700 | Holland | |
| 7 713 220 027 | ZWR24-2K5S0792 | Holland | z.B. Frigas |
| 7 713 233 021 | ZWR24-2K23S1492 | Österreich | mit Abgasüberwachung |
| 7 713 243 995 | ZWR24-2KDP31S2800 | Spanien | |
| 7 713 243 993 | ZWR24-2KDP31S3500 | Portugal | |
| 7 713 233 017 | ZWR24-2KD21-23S3604 | Belgien | Innenkörper mit mehr Lamellen |
| 7 713 233 029 | ZWR24-2KD23S3692 | Belgien | mit Abgasüberwachung |
| 7 713 243 994 | ZWR24-2KDP31S4900 | Jugoslawien | |
| 7 713 233 018 | ZWR24-2K23S5200 | Tschechien | |

Wie Sie uns erreichen...

DEUTSCHLAND

TECHNISCHE BERATUNG

Telefon (0 18 03) **337 330**

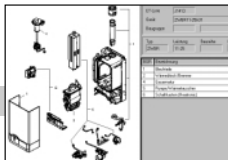
0,18 DM/min



ERSATZTEIL-BERATUNG (Für Fragen zu Ersatzteilen)

Telefon (0 18 03) **337 331**

0,18 DM/min



INFO-DIENST (Für Informationsmaterial)

Telefon (0 18 03) **337 333**

0,18 DM/min

Telefax (0 18 03) 337 332
Junkers. Infodienst@de.bosch.com



VERKAUF

Telefon (0 18 03) **337 335**

0,18 DM/min



KUNDENDIENSTANNAHME (24 Stunden-Service)

Telefon (0 18 03) **337 337**

0,18 DM/min

Telefax (0 18 03) 337 339



Vertriebscenter Mitte

August-Schanz-Straße 28, 60433 Frankfurt
Telefon (0 69) 9 54 15-4 00
Telefax (0 69) 9 54 15-4 19

Vertriebscenter Nord

Max-Planck-Straße 3, 29664 Walsrode
Telefon (0 51 61) 4 88-4 00
Telefax (0 51 61) 4 88-4 19

Vertriebscenter Ost

Bismarckstraße 71, 10627 Berlin
Telefon (0 30) 32 78 8-0
Telefax (0 30) 32 78 8-191

Vertriebsbüro Sachsen

Richard-Köberlin-Straße 9, 04720 Döbeln
Telefon (0 34 31) 7 29-4 00
Telefax (0 34 31) 7 29-4 19

Vertriebscenter Süd

Brühlstraße 8, 73249 Wernau
Telefon (0 71 53) 3 06 18 00
Telefax (0 71 53) 3 06 18 29

Vertriebsbüro München

Seidlstraße 13-15, 80335 München
Telefon (0 89) 51 28-0
Telefax (0 89) 51 28-3 13

Vertriebscenter West

Stolberger Straße 374, 50933 Köln
Telefon (02 21) 49 05-100
Telefax (02 21) 49 05-216

ÖSTERREICH

Robert Bosch AG, Geschäftsbereich Thermotechnik
Hüttenbrennergasse 5, A-1030 Wien
www.junkers.at
junkers.rbos@at.bosch.com
Hotline (01) 7 97 22-83 15
Kundendienst-Annahme (01) 7 97 22-83 50
Ersatzteilberatung (01) 7 97 22-83 14

SCHWEIZ

Brennwald AG
Dammstraße 12, CH-8810 Horgen
www.brennwald.ch
webmaster@brennwald.ch
Gebrüder Tobler AG Haustechniksysteme
Steinackerstraße 10, CH-8902 Urdorf
www.toblerag.ch
webmaster@toblerag.ch

| | Telefon | Telefax |
|----------------------|--------------------|---------------|
| Zentrale Wien | (01) 7 97 22-80 21 | 7 97 22-80 99 |
| Graz | (03 16) 47 56 56 | 47 54 89 |
| Linz | (07 32) 65 64 05 | 60 41 10 |
| Salzburg | (06 62) 87 95 53 | 87 76 34 |
| Keutschach | (0 42 73) 24 15 | 32 94 |
| Innsbruck | (05 12) 58 19 71 | 56 70 76 |
| Lustenau | (0 55 77) 8 31 88 | 8 78 06 |

Zentrale Horgen (01) 7 27 91 91 7 27 91 99

Zentrale Urdorf (01) 7 35 50 00 7 35 50 10



Robert Bosch GmbH
Geschäftsbereich
Thermotechnik
Postfach 13 09
D-73243 Wernau

www.bosch.de/junkers